

A70 B161(156) C52274(3.20) D82

Vol. III 9120

Now there be gold, one 斤, ~~valued at~~
 with value in coins, one hundred thousand.
 We ask: how much be the value of each 兩?

一 今
 十 有
 萬 黃
 間 金
 兩 一
 直 斤
 幾 直
 何 錢

黃金: gold; lit. yellow metal
 直 interchangeable with 值

Answer saith: six thousand, two hundred and
 fifty coins.

Method saith: put down the coins, one hundred
 thousand. Dividing it by sixteen 兩, we are done.

$$\frac{100000 \text{ 錢}}{1 \text{ 斤}} = \frac{100000 \text{ 錢}}{16 \text{ 兩}} = 6250 \text{ 錢/兩}$$

六 術 答
 兩 曰: 曰:
 除 置 六
 之 錢 千
 即 一 二
 得 十 百
 萬, 五
 以 十
 一 錢
 十

END 9120